

Elaboração de Bancos de Textos e Objetos de Aprendizagem para o Ensino de Língua Espanhola no Âmbito das Ciências da Saúde

Gabriela Plotzky de Castro, Thaís Araujo Dias, Ana Rachel Salgado (orientadora), Silvio Cesar Cazella (coorientador)

Universidade Federal de Ciências da Saúde de Porto Alegre

gabrieladecastro@ufcspa.edu.br, anasalgado@ufcspa.edu.br

O ensino da língua espanhola no meio acadêmico tornou-se de suma importância, pois o espanhol configura-se como um dos idiomas mais influentes no meio científico e profissional. A partir disso, visando o ensino de línguas para fins específicos (ELFE), elaborou-se um projeto, criando bancos de textos em espanhol e desenvolvendo objetos de aprendizagem para o ensino da língua espanhola no âmbito das ciências da saúde. Todas as ferramentas produzidas nesse projeto serão utilizadas nas disciplinas de língua espanhola da Universidade Federal de Ciências da Saúde de Porto Alegre, de acordo com as necessidades de seus discentes. O objetivo do trabalho é elaborar um banco de textos e objetos de aprendizagem para o ensino de língua espanhola voltado para estudantes das ciências da saúde. Realizou-se uma busca exploratória de textos com temas relacionados à saúde em sites de língua espanhola, para compor o banco de textos. A partir das necessidades dos alunos da universidade, pensou-se em exercícios e objetos de aprendizagem que facilitassem a aprendizagem e compreensão do idioma. Foi elaborado um banco de textos alimentado através de sites de língua espanhola, também são armazenados áudios dos mesmos textos para o uso no desenvolvimento de objetos de aprendizagem. Esses materiais serão disponibilizados para os alunos através do aplicativo UFCSPAÑOL, ainda em desenvolvimento, visando o acesso prático e dinâmico pelos discentes em seus celulares. O aplicativo também disponibilizará o calendário acadêmico da disciplina de língua espanhola cursada pelos discentes da UFCSPA, acesso a vídeo aulas de espanhol, sites de apoio e chat entre os alunos para a prática da língua espanhola. Para o acesso a esses materiais via computadores, futuramente será desenvolvido um blog que disponibilize o conteúdo online. Também estão sendo desenvolvidos jogos e exercícios, trabalhando vocabulário e interpretação textual, com possibilidade de uso em sala de aula ou podem ser trabalhados pelo ambiente virtual de aprendizagem via plataforma Moodle. O projeto continua em andamento para permanecer disponibilizando novos recursos de ensino-aprendizagem aos professores de língua espanhola e aos alunos dos diversos cursos da área da saúde.

Palavras-chave. ensino; espanhol; saúde.